



Certified Court Interpreters Advisory Committee Annual Report

7/1/2024 – 6/30/2025

In Fiscal Year 2024–2025, the Certified Court Interpreter Advisory Committee discussed several key topics, including the future direction of the orientation workshop, budget enhancement requests, exam results, the possibility of a mentorship program, and the review of benchmark survey results.

The program updated the Code of Professional Responsibility and the State Court Administrator Guidelines, submitted funding requests for mobile interpreting kits and additional continuing education credits sponsored by the Administrative Office of the Courts (AOC), and developed the Nevada Orientation Workshop.

All tasks related to the Justice Index benchmarks that could be completed were finalized.

Completed the following AOC-sponsored continuing education classes:



Tips and Tricks to Remote Interpretation



Trauma-Informed Interpreting



Vicarious Trauma and Language for Professionals



Code of Ethics as a Shield



Practical Strategies for Improving Your Consecutive Interpreting

The contract with the workshop provider concluded on June 30, 2025. Using the remaining funds from the most recent Court Interpreter Educational Initiative request, we redesigned the orientation workshop into a two-part format. To lead the sessions, we engaged educators from across Nevada, the majority of whom are active court interpreters, with the remainder consisting of staff from the AOC.

The updated workshop will be offered free of charge to encourage greater participation from court interpreters.

NRS 1.530(4)(b)(2) includes suggested data for collection by the AOC. The majority of Nevada’s courts are unable to meet those requirements. However, the AOC is in the process of utilizing American Rescue Plan Act funds to implement a data warehouse by the end of 2026. It is intended for the AOC to begin collecting data aligned with NRS 1.530(4)(b)(2) as part of the data warehouse implementation. The following information represents the courts’ ability to collect and remit relevant data. In Fiscal Year 2025, a total of 4,935 cases with court interpreters were reported. The status for interpreter certification of the following statistics is unknown:

